EMPRESA DE SERVICIOS SANITARIOS DEL PARAGUAY S.A.

CONTRATO Nº 127 /2012

En la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, a los ..11....días del mes de..Abril.....del año 2012, entre la Empresa de Servicios Sanitarios del Paraguay Sociedad Anónima (ESSAP S.A.) representada por el **Ing. Francisco Ramón Martínez Amarilla**, Presidente; con domicilio legal en José Berges Nº 516 entre San José y Brasil, portadora del R.U.C. Nº 80024191-6, denominada en adelante **ESSAP S.A.**, por una parte, y, por la otra, la Empresa **PRIMERA PRODUCTORA PARAGUAYA DE PLASTICO S.A.**, domiciliada en Monseñor Roa Nº 369 – Itá Enramada, portadora del R.U.C. Nº 800026565-3, representada para este acto por la **Señora Mirta Gusinky**, denominada en adelante **EL PROVEEDOR**, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente Contrato en el marco de la Contratación Directa Nº 32/2011 para la **"ADQUISICION DE TUBOS DE PLASTICOS"**, de conformidad a la Resolución de la Presidencia del Directorio Nº 276/2012, el cual estará sujeto a las Cláusulas y Condiciones siguientes:

ARTICULO 1 - OBJETO

CLAUSULA 1.01. Por el presente Contrato **EL PROVEEDOR** se obliga a la provisión de la Contratación Directa Nº 32/2011 para la **"ADQUISICION DE TUBOS DE PLASTICOS"**, (Ítem Nº 1 – cinco mil (5000) metros de tubos P.E.A.D. de 2").

ARTÍCULO 2 - DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

CLAUSULA 2.01. Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

Contrato; Carta de Invitación y sus Adendas o modificaciones; la Oferta de **EL PROVEEDOR**; y la Resolución de Adjudicación del Contrato y su respectiva Notificación.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los mismos, la prioridad será en el orden enunciado anteriormente.

ARTICULO 3 - IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

CLAUSULA 3.01. El Crédito Presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto en el Objeto del Gasto Específico 390, incluido en el Presupuesto General de Gastos de la **ESSAP S.A.**

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
U.O.C. - ESSAP S.A.

CLAUSULA 3.02. Esta Contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código Nº 223.574.

ARTÍCULO 4 - PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

CLAUSULA 4.01. El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Contratación Directa N° 32/2011 para la **"ADQUISICION DE TUBOS DE PLASTICOS".**

ARTICULO 5 - PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS

Ítem Nº	Concepto	Cantidad	Unidad de Medida	Precio Total (IVA incluido)
1	Tubo P.E.A.D. de 2", Marca: 4P	5000	METRO	65.650.000.-

CLAUSULA 5.01. El monto total del Contrato asciende a la suma de Guaraníes Sesenta y Cinco Millones Seiscientos Cincuenta Mil (Gs. 65.650.000) I.V.A. Incluido.

CLAUSULA 5.02. En consideración a los pagos que la Contratante hará a **EL PROVEEDOR** conforme a lo estipulado en este Contrato, **EL PROVEEDOR** se compromete a proveer los Bienes al Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad en todo respecto con las disposiciones del Contrato.

CLAUSULA 5.03. La Contratante se compromete a pagar a **EL PROVEEDOR** como contrapartida del suministro de los bienes el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en el Contrato en el plazo y en la forma prescritos en éste.

ARTÍCULO 6 - VIGENCIA DEL CONTRATO

CLAUSULA 6.01. El plazo de vigencia de este Contrato es de sesenta (60) días, contados a partir de la fecha de suscripción del mismo.

ARTICULO7 – PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE ENTREGA

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
U.O.C. - ESSAP S.A.

CLAUSULA 7.01. Plazo de Entrega: 2500 metros a los quince (15) dias y los 2500 metros restantes a los treinta (30) dias corridos, a partir de La recepciòn de la Orden de Compra por parte de **EL PROVEEDOR.**

CLAUSULA 7.02. Lugar de Entrega: Unidad de Administraciòn de Materiales – Depósito de Materiales. Direcciòn: Bòveda y Teniente Alejandro Monges – Viñas Kuè. Horario: de Lunes a Viernes de 7:00 a 15:00 horas.

CLAUSULA 7.03. Sector Responsable: Gerencia de Agua No Contabilizada.

ARTICULO 8 -MULTAS

CLAUSULA 8.01. En caso de demora en la entrega parcial o total de los bienes y cumplimiento del plan de entregas establecido en la Carta de Invitación se sancionará a **EL PROVEEDOR** con una multa equivalente al **0,5 % (cero punto cinco por ciento)** por cada día calendario de retraso, calculado sobre el valor total del bien no proveído.

En caso de que los atrasos, devengan una multa acumulada del diez por ciento (10%), la **ESSAP S.A.**, se reserva el derecho de la rescisión del Contrato. Esta multa se deducirá del pago total a efectivizarse a **EL PROVEEDOR.**

Se descontará del plazo total, los días de atraso por fuerza mayor, siempre y cuando hayan sido presentado por escrito, a consideración de **ESSAP S.A.** dentro de los ocho (8) días calendario de haberse producido.

ARTICULO 8 - CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

CLAUSULA 8.01. La **ESSAP S.A.** podrá cancelar la Licitación por caso fortuito o fuerza mayor.

De igual manera, podrá cancelarla cuando existan circunstancias, debidamente justificadas, que provoquen la extinción de la necesidad del servicio adquirir los bienes, o que de continuarse con el procedimiento, se pudiera ocasionar daño o perjuicio a la EMPRESA, en todos los casos de cancelación de la licitación los oferentes no tendrán derecho a reembolso de gastos ni a indemnización alguna.

Asimismo, la **ESSAP S.A.** podrá ordenar la cancelación de la licitación pública, como consecuencia de la resolución de una protesta, en los términos del **Artículo 83, Inciso B), de la Ley 2051/03 "DE CONTRATACIONES PÚBLICAS".**

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
U.O.C. - ESSAP S.A.

Abog. Esteban Rojas Sánchez
Asesor Jurídico
ESSAP S.A.

CLAUSULA 8.02.CAUSAS DE RESCISION DEL CONTRATO POR PARTE DE ESSAP S.A. El Directorio de la **ESSAP S.A.,** podrá rescindir administrativamente los Contratos, en los casos siguientes:

a) por incumplimiento de **EL PROVEEDOR;**
b) por quiebra o insolvencia de **EL PROVEEDOR;**
c) por suspensión del servicio, imputable a **EL PROVEEDOR**, por más de sesenta (60) días calendarios, sin que medie fuerza mayor o caso fortuito;
d) por fraude o colusión debidamente comprobado de **EL PROVEEDOR** desde la adjudicación hasta la finalización del Contrato;
e) por haberse celebrado un contrato contra expresa prohibición de ley 2051/2003; y,
f) en los demás casos estipulados en el Contrato, de acuerdo con su naturaleza.

La **ESSAP S.A.** iniciará el procedimiento de rescisión dentro de los quince (15) días calendarios siguientes a aquél en que se hubiere agotado el plazo límite de aplicación de las penas convencionales.
Si previamente a la determinación de dar por rescindido el Contrato, se hiciere entrega de los servicios y/o bienes, el procedimiento iniciado quedará sin efecto, sin perjuicio de las responsabilidades de **EL PROVEEDOR.**

El procedimiento de rescisión se llevará a cabo conforme a lo siguiente:

1) se iniciará a partir de que a **EL PROVEEDOR** le sea comunicado por escrito el incumplimiento en que haya incurrido, para que en un término de diez (10) días hábiles exponga lo que a su derecho convenga y aporte, en su caso, las pruebas que estime pertinentes;

2) transcurrido el plazo a que se refiere el inciso anterior, se resolverá considerando los argumentos, pruebas y circunstancias del caso; y,

3) la determinación de dar o no por rescindido el contrato deberá ser debidamente fundada, motivada y comunicada a **EL PROVEEDOR** dentro de los quince (15) días hábiles siguientes a lo señalado en el inciso a) de esta Cláusula.

CLAUSULA 8.03. - RESCISION DEL CONTRATO POR PARTE DE EL PROVEEDOR. **EL PROVEEDOR** podrá dar por terminado el Contrato, por las siguientes causas imputables a la **ESSAP S.A.**

a) por incumplimiento de las obligaciones contractuales por más de sesenta (60) días calendarios;

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
U.O.C. - ESSAP S.A.

Abog. Esteban Rojas Sánchez
Asesor Jurídico
ESSAP S.A.

b) por la suspensión del servicio por más de sesenta (60) días calendarios, dispuestos por la **ESSAP S.A.**, sin que medie fuerza mayor o caso fortuito; y,

c) cuando las especificaciones sean técnicamente inejecutables y no se hubiesen solucionado los defectos dentro de los sesenta (60) días calendarios siguientes a aquel en que **EL PROVEEDOR** lo hubiere hecho del conocimiento de la **ESSAP S.A.**

ARTÍCULO 9 - SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

CLAUSULA 9.01. Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

Para el caso que las Partes no resuelvan las controversias mediante negociación directa o avenimiento, éstas se obligan a someter sus diferencias a arbitraje conforme a las disposiciones de la Ley N° 1879/02 de Arbitraje y Mediación y de la Ley N° 2051/03 de Contrataciones Públicas, siempre que la materia sea arbitrable. A tales efectos, las Partes someterán el arbitraje ante un tribunal arbitral conformado por tres árbitros designados de la lista del Cuerpo Arbitral del Centro de Arbitraje y Mediación del Paraguay, que decidirá conforme a derecho, siendo el laudo definitivo vinculante para las Partes. Se aplicará el reglamento respectivo y demás disposiciones que regule dicho procedimiento al momento de ser requerido, declarando las Partes conocer y aceptar los vigentes, incluso en orden a su régimen de gastos y costas, considerándolos parte integrante del presente Contrato.

Para la ejecución del laudo arbitral o para dirimir cuestiones que no sean arbitrables, las Partes establecen la competencia de los tribunales de la ciudad de la Capital de la República del Paraguay.

ARTICULO 10 - ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN POR PARTE DE LA D.N.C.P.

CLAUSULA 10.01. Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre las partes, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir las partes las responsabilidades y obligaciones derivadas de la parte ejecutada del Contrato.

Abog. Esteban Rojas Sánchez
Asesor Jurídico
ESSAP S.A.

EMPRESA DE SERVICIOS SANITARIOS DEL PARAGUAY S.A.

En prueba de conformidad se suscriben dos (2) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto.

ESSAP S.A.

Ing. Francisco Ramón Martínez Amarilla
Presidente

PRIMERA PRODUCTORA PARAGUAYA DE PLASTICO S.A.

Señora Mirta Gusinky
Representante Legal

/sml

U.O.C. - ESSAP S.A.